

Discussions écoutées :

TANDIS QUE LA SALLE SE REMPLIT, nos amis surprennent quelques brides de la conversation de leurs voisins :

- « Greystoke est complètement fou, et son cousin américain ne vaut gère mieux... »
- « Ce Moe n'est rien d'autre qu'un charlatan. Il croit à toutes ces salades sur le Mythe de Cthulhu ! »
- « Comme je le disais à Wimsey pas plus tard que la semaine dernière, il nous faut trouver une explication scientifique du Mal. Selon moi... »
- « Dunne a beaucoup monté en épingle la réputation de ce Professeur Moe, mais je préfère réserver mon jugement. »
- « ... Elle a filé rejoindre cette canaille de Crowley sur une (les mots suivants sont prononcés sur le ton le plus méprisant) île italienne. Mélissa m'a confié que cela faisait scandale. »

Le nord de l'Angleterre :

Imaginez des rues pavées, étroites et sales, des usines noires, et des fantafes de cuivres jouant les mouvements lents de la Symphonie du Nouveau Monde de Dvorák ou la musique de *Coronation Street*.

Les « gars du Nord » (Nothen folk) ont leur fierté ; ils sont honnêtes et durs à la tâche. Ils organisent des courses de pigeons, de lévriers et de whippets, élèvent souvent des furets apprivoisés, et ont une véritable passion pour les brass bands. Le cricket est la deuxième religion du Lancashire et du Yorkshire. Les industries du coton et du charbon sont omniprésentes. Les hommes se prénomment Jethro, OObadiah, Joshua, Ezekiel, etc... Les femmes, Ena, Annie, Gracie, Mavis, ou Hilda. Les habitants de cette région sont grands amateurs de boudin, de tripes, de pieds de porc et de bières fortes.

La patois local tient à la fois des campagnes et des villes industrielles. Les gens accentuent les noms en parlant et ne prononcent pratiquement pas les articles définis ; leur accent est assez différente de celui des londoniens et leurs propos souvent émaillés de curieux proverbes tels que « Là où 'y a des ordures, 'y a du cuivre » ou encore « 'Y a rien de plus bizarre que les hommes ».

Quelques expressions du cru :

- *C'est un champion = c'est super*
- *Comme un furet dans un trou de lapin = très vite*
- *Beau temps pour les pigeons = c'est une belle journée*
- *Beau temps pour les canards = il pleut*
- *Y'a du ramdam à la filature = il y a un problème (peut aussi être employé dans son sens littéral)*

Les membres de la première expédition lunaire britannique :

Agents de la Royal Navy

Capitaine de frégate Edward Niles, *officier commandant*
Lieutenant Peter Davenish, *ingénieur*
Lieutenant Christopher Watson, *électricien*
Lieutenant Peter Williams, *médecin*
Quatrier-maître Jack Philips, *mécanicien*
Ordonnance Patrick Keats, *tâches diverses*
Ordonnance Henry Smith, *tâches diverses*
Matelot de deuxième classe Tony Hotchkiss, *(convalescent)*
Matelot de deuxième classe William Panell, *cuisinier*

Royal Marines

Lieutenant Geoffrey Hull, *artificier*
Sergent Thomas Nelson, *tâches diverses*
Caporal William Patterson, *tâches diverses*
Caporal Ted Thompson, *tâches diverses*
Caporal Ian Phelps, *tâches diverses*
Caporal Frederick Prither, *tâches diverses*

MORT DE DEUX PLONGEURS

Deux plongeurs de la Royal Navy ont trouvé la mort hier après-midi au cours d'une séance d'entraînement près de Morecambe Bay, dans le Lancashire.

Le sous-officier Jones (29 ans) et le matelot de deuxième classe Barber (27 ans) étaient en train de récupérer du matériel dans le chalutier Highland Spring, coulé au cours de la Grande Guerre. Les autorités pensent qu'ils ont accidentellement provoqué l'explosion d'une mine qui se trouvait à bord de l'épave. Les corps des deux marins ont été ramenés, à Barrow-in-Furness où une enquête judiciaire doit avoir lieu.

London Times

Télégramme du professeur Moe :

RENDEZ-VOUS DE TOUTE URGENCE DANS LE
LANCASHIRE POUR ENQUETER SUR
EVENEMENTS RELATES DANS LE LONDON
TIMES DE MARDI STOP VOIR ARTICLE
INTITULE MORT DE DEUX PLONGEURS PAGE
TROIS PREMIERE COLONNE STOP MANDAT
SUIT STOP VEUILLEZ M'ENVOYER RAPPORT
DETAILLE STOP SIGNE MOE

Transcription des inscriptions :

*LA (Noble/Grande/Antique ?) RACE A ETABLI CETTE --
SUR SA -- DANS LA SEIZIEME SEIZIEME (4096^{ème} ?)
ANNEE DE --. LE TRAVAIL SE POURSUIT A TRAVERS
(Les âges/Le vide/L'interrègne ?). LES (Noms ?) DE CES --
RESTERONT (Longtemps/A jamais/Toujours ?) DANS LA -
- DE LA RAGE. TOUT SERA (Réuni/Assemblé/Rétabli ?)
LORS DU NOUVEAU -- ; APRES QUE (L'ennemi/Le
mal/Les êtres honnis ?) AIENT (Expiré/Disparu ?). LE
(Savoir ?) ACQUIS AU PRIX DE CET (Effort ?) (Servira ?)
(Longtemps/A jamais/Toujours) LA RACE.